



**Asamblea General
Consejo de Seguridad**

Distr.
GENERAL

A/43/662

S/20209

29 de septiembre de 1988

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLÉS

ASAMBLEA GENERAL

Cuadragésimo tercer período de sesiones
Temas 23, 42, 72, 129 y 136 del programa

LA SITUACION EN KAMPUCHEA

CUESTION DE LA PAZ, LA ESTABILIDAD Y LA

COOPERACION EN EL ASIA SUDORIENTAL

EXAMEN DE LA APLICACION DE LA DECLARACION

SOBRE EL FORTALECIMIENTO DE LA SEGURIDAD

INTERNACIONAL

ARREGLO PACIFICO DE CONTROVERSIAS

ENTRE ESTADOS

DESARROLLO Y FORTALECIMIENTO DE LA

BUENA VECINDAD ENTRE ESTADOS

CONSEJO DE SEGURIDAD

Cuadragésimo tercer año

Carta de fecha 29 de septiembre de 1988 dirigida al Secretario
General por el Representante Permanente de Tailandia ante las
Naciones Unidas

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de señalar a su atención incidentes recientes en que las fuerzas vietnamitas han violado la soberanía y la integridad territorial de Tailandia. Estos incidentes han provocado la pérdida de las vidas inocentes de varios ciudadanos tailandeses y daños materiales. Los incidentes son los siguientes:

1. En julio de 1988 las fuerzas vietnamitas en Kampuchea intencionalmente violaron la soberanía y la integridad territorial de Tailandia en seis provincias, a saber, Chantaburi, Trad, Prachinburi, Surin, Srisaket y Burirum. En total se produjeron 100 incidentes de este tipo que provocaron la muerte de un funcionario gubernamental y nueve civiles. Otros 28 funcionarios y siete civiles fueron también heridos de gravedad. Además, los incidentes provocaron daños en 16 propiedades estatales y civiles.

Durante el mismo período las fuerzas vietnamitas también atravesaron ilegalmente las fronteras y penetraron en territorio tailandés para colocar minas; 179 de estas minas fueron desactivadas posteriormente por las fuerzas tailandesas.

2. En agosto de 1988 las fuerzas vietnamitas en Kampuchea dispararon 389 descargas de artillería hacia territorio tailandés a lo largo de sus fronteras con Kampuchea, desde Ubon-Rachathani hacia la provincia Trad. Como consecuencia, según se informó, resultó muerto por lo menos un civil y otros nueve sufrieron heridas graves. Cerca de 30 propiedades civiles fueron gravemente dañadas en estos incidentes.

El Gobierno Real de Tailandia exige que Viet Nam suspenda de inmediato los actos hostiles que perpetra sin que medie provocación contra la soberanía y la integridad territorial de Tailandia, así como contra ciudadanos tailandeses inocentes a lo largo de las zonas fronterizas. El Gobierno de Viet Nam debe también asumir la plena responsabilidad por estos actos ilegales y hostiles.

Tengo el honor de solicitar que el texto de la presente carta se distribuya como documento oficial de la Asamblea General, en relación con los temas 23, 42, 72, 129 y 136 de su programa, y como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Nitya PIBULSONGGRAM
Representante Permanente
